

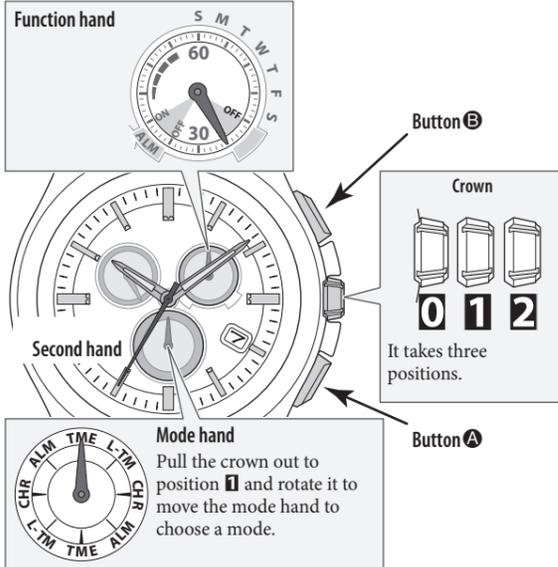
Connecting the watch and smartphone

Check information about compatible smartphones and the dedicated app on the web site below:

<http://www.citizenwatch-global.com/g/im/w770.html>

Executing pairing (registration)

- Make the watch and smartphone ready for operation.



- 1 Download the dedicated app "CITIZEN Bluetooth Watch" at an app site and install it.
- 2 Start the dedicated app.
 - Keep the screen of the app shown.
 - Agree when a dialog appears to request your permission to use Bluetooth connection.

- 3 Change the mode to [TME] and push the crown in to position 0.
- 4 Press and release the upper right button B. The second hand stops and registration starts.

- 5 Choose "Pair" when the dialog appears to request your permission to make Bluetooth connection on the screen of the app. The registration is successfully finished when "Connected" appears. The watch and the smartphone are connected and the function hand of the watch points "ON" of connection status.
 - It may take about 20 - 30 seconds to finish registration.

Disconnecting the smartphone

- 1 Change the mode to [TME] and push the crown in to position 0.
- 2 Press and hold the upper right button B for 4 seconds. The second hand stops. After disconnection, the function hand points "OFF" of connection status.

Connecting with a smartphone

- 1 Change the mode to [TME] and pull the crown out to position 1.
- 2 Press and release the upper right button B. The second hand stops. After connection completed, the function hand points "ON" of connection status.

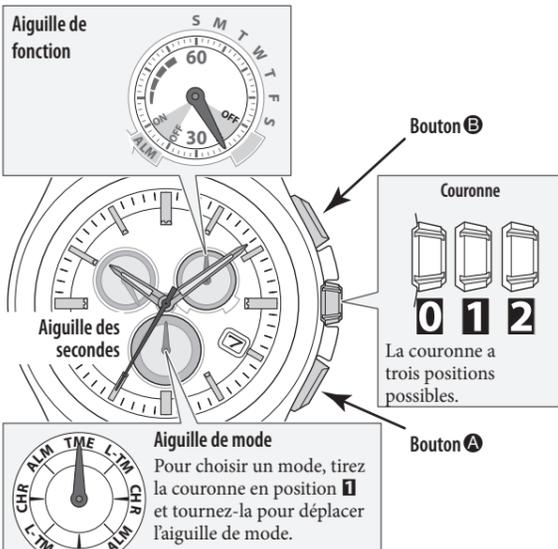
Connexion de la montre et du smartphone

Pour plus d'informations sur les smartphones compatibles et l'application spécialisée, consultez le site Web ci-après :

<http://www.citizenwatch-global.com/g/im/w770.html>

Jumelage (enregistrement)

- Préparez la montre et le smartphone avant de procéder à cette opération.



- 1 Téléchargez l'application spécialisée « CITIZEN Bluetooth Watch » sur un site d'applications et installez-la.
- 2 Lancez l'application spécialisée.
 - Laissez l'écran de l'application affiché.
 - Acceptez lorsqu'une boîte de dialogue s'affiche pour vous demander la permission d'utiliser la connexion Bluetooth.

- 3 Réglez le mode sur [TME] et appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.
- 4 Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit B. L'aiguille des secondes s'arrête et l'enregistrement commence.

- 5 Lorsque la boîte de dialogue s'affiche pour vous demander la permission d'établir une connexion Bluetooth sur l'écran de l'application, sélectionnez « Jumelage ». L'enregistrement est réussi lorsque « Connected » (Connecté) s'affiche. La montre et le smartphone sont connectés et l'aiguille de fonction indique « ON » pour l'état de connexion.
 - L'enregistrement peut prendre 20 à 30 secondes.

Déconnexion du smartphone

- 1 Réglez le mode sur [TME] et appuyez sur la couronne pour la placer en position 0.
- 2 Maintenez enfoncé le bouton supérieur droit B pendant 4 secondes. L'aiguille des secondes s'arrête. Après la déconnexion, l'aiguille de fonction indique « OFF » pour l'état de connexion.

Connexion à un smartphone

- 1 Réglez le mode sur [TME] et tirez la couronne en position 1.
- 2 Enfoncez et relâchez le bouton supérieur droit B. Après la déconnexion, l'aiguille de fonction indique « ON » pour l'état de connexion.

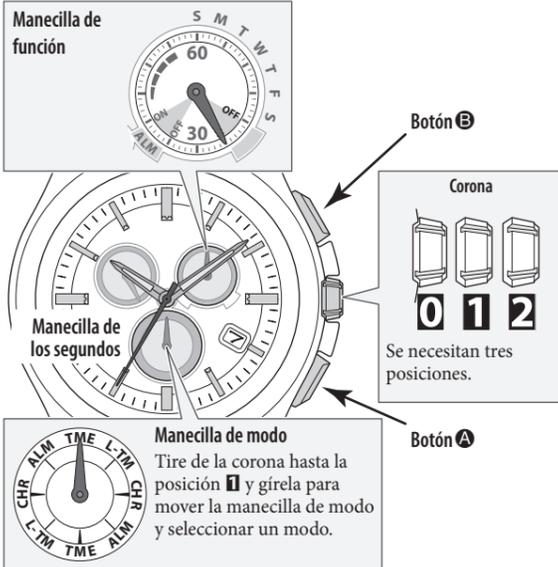
Conexión del reloj y el smartphone

Compruebe la información sobre smartphones compatibles y la aplicación específica en el sitio web siguiente:

<http://www.citizenwatch-global.com/g/im/w770.html>

Emparejamiento (registro)

- Prepare el reloj y el smartphone para su funcionamiento.



- 1 Descargue la aplicación específica «CITIZEN Bluetooth Watch» en el sitio de aplicaciones correspondiente e instálela.
- 2 Inicie la aplicación específica.
 - No minimice la pantalla de la aplicación.
 - Haga clic en Aceptar cuando aparezca un cuadro de diálogo solicitando su permiso para utilizar la conexión Bluetooth.

- 3 Cambie el modo a [TME] y presione la corona hasta la posición 0.
- 4 Presione y suelte el botón superior derecho B. La manecilla de los segundos se detiene y se inicia el registro.

- 5 Seleccione «Emparejar» cuando aparezca en la pantalla un cuadro de diálogo solicitando su permiso para realizar la conexión Bluetooth. El registro finaliza correctamente cuando aparece «Connected» (Conectado). El reloj y el smartphone ahora están conectados y la manecilla de función indica «ON» como estado de conexión.
 - El registro puede tardar entre 20 y 30 segundos.

Desconexión del smartphone

- 1 Cambie el modo a [TME] y presione la corona hasta la posición 0.
- 2 Presione y mantenga pulsado el botón superior derecho B durante 4 segundos. La manecilla de los segundos se detiene. Tras la desconexión, la manecilla de función indica el estado de conexión «OFF».

Conexión con un smartphone

- 1 Cambie el modo a [TME] y tire de la corona hasta la posición 1.
- 2 Presione y suelte el botón superior derecho B. Tras la conexión, la manecilla de función indica el estado de conexión «ON».

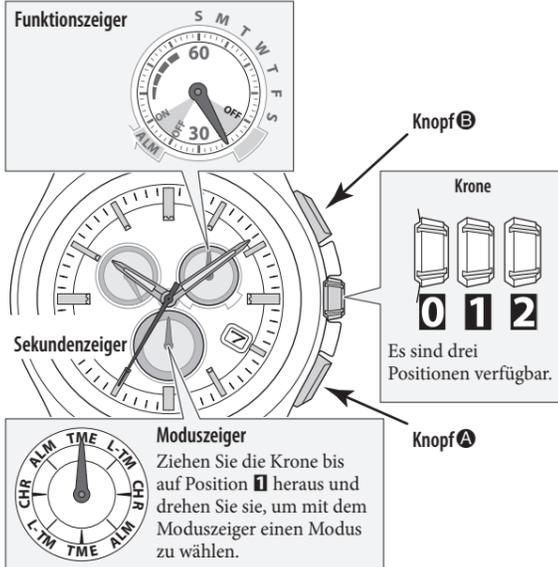
Verbinden von Uhr und Smartphone

Informationen zu kompatiblen Smartphones und der zugehörigen App finden Sie auf der folgenden Website:

<http://www.citizenwatch-global.com/g/im/w770.html>

Pairing durchführen (Anmelden)

- Bereiten Sie Uhr und Smartphone für den Betrieb vor.



- 1 Laden Sie die zugehörige App „CITIZEN Bluetooth Watch“ von einer App-Site herunter und installieren Sie sie.
- 2 Starten Sie die zugehörige App.
 - Behalten Sie den Bildschirm der App auf der Anzeige.
 - Stimmen Sie zu, wenn Sie in einem Dialogfenster um Erlaubnis zur Verwendung der Bluetooth-Verbindung gefragt werden.

- 3 Ändern Sie den Modus auf [TME] und drücken Sie die Krone in Position 0.
- 4 Drücken Sie den oberen rechten Knopf B und lassen Sie ihn los. Der Sekundenzeiger wird gestoppt und die Registrierung beginnt.

- 5 Wählen Sie „Koppeln“, wenn Sie in einem Dialogfenster auf dem Bildschirm der App um Erlaubnis zum Aufbau der Bluetooth-Verbindung gefragt werden. Wenn „Connected“ (Verbunden) erscheint, wurde die Registrierung erfolgreich abgeschlossen. Die Uhr und das Smartphone sind verbunden und der Funktionszeiger der Uhr zeigt auf den Verbindungsstatus „ON“.
 - Die Durchführung der Anmeldung kann 20 – 30 Sekunden dauern.

Trennen des Smartphones

- 1 Ändern Sie den Modus auf [TME] und drücken Sie die Krone in Position 0.
- 2 Halten Sie den oberen rechten Knopf B 4 Sekunden lang gedrückt. Der Sekundenzeiger wird gestoppt. Nach dem Trennen zeigt der Funktionszeiger den Verbindungsstatus „OFF“ an.

Verbindung mit einem Smartphone

- 1 Ändern Sie den Modus auf [TME] und ziehen Sie die Krone bis auf Position 1 heraus.
- 2 Drücken Sie den oberen rechten Knopf B und lassen Sie ihn los. Nach dem Herstellen der Verbindung zeigt der Funktionszeiger den Verbindungsstatus „ON“ an.

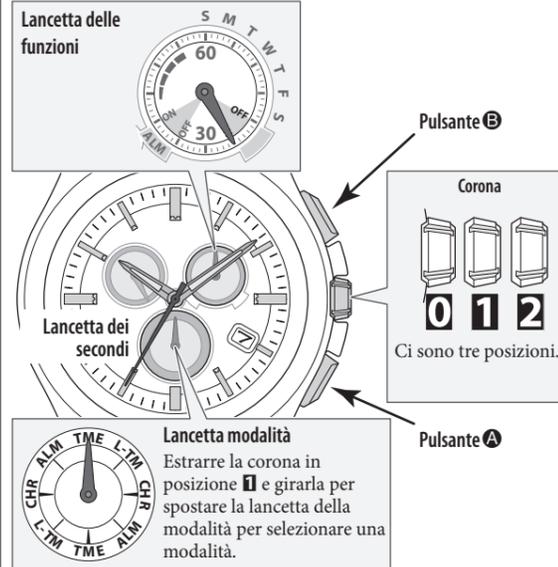
Collegamento di orologio e smartphone

Controllo delle informazioni sugli smartphone compatibili e sull'app dedicata sul seguente sito Web:

<http://www.citizenwatch-global.com/g/im/w770.html>

Accoppiamento (registrazione)

- Preparare all'uso l'orologio e lo smartphone.



- 1 Scaricare l'app dedicata "CITIZEN Bluetooth Watch" dal sito delle app e installarla.
- 2 Avviare l'app dedicata.
 - Tenere aperta la schermata dell'app.
 - Confermare quando compare una richiesta di autorizzazione all'uso della connessione Bluetooth.

- 3 Modificare la modalità in [TME] e premere la corona in posizione 0.
- 4 Premere e rilasciare il pulsante in alto a destra B. La lancetta dei secondi si ferma e parte la registrazione.

- 5 Scegliere "Accoppia" quando sulla schermata dell'app compare la finestra di dialogo con la richiesta di autorizzazione per effettuare la connessione Bluetooth. Quando compare il messaggio "Connected" (Collegato) significa che la registrazione è terminata. L'orologio e lo smartphone sono collegati e la lancetta delle funzioni dell'orologio indica "ON" come stato di connessione.
 - Ci vorranno circa 20-30 secondi per portare a termine la registrazione.

Disconnessione dello smartphone

- 1 Modificare la modalità in [TME] e premere la corona in posizione 0.
- 2 Premere e tenere premuto il pulsante in alto a destra B per 4 secondi. La lancetta dei secondi si ferma. Dopo la disconnessione, la lancetta funzione indica "OFF" come stato di connessione.

Collegamento a uno smartphone

- 1 Modificare la modalità in [TME] ed estrarre la corona in posizione 1.
- 2 Premere e rilasciare il pulsante in alto a destra B. Dopo la connessione, la lancetta funzione indica "ON" come stato di connessione.

Português Guia Rápido do CITIZEN Bluetooth Watch

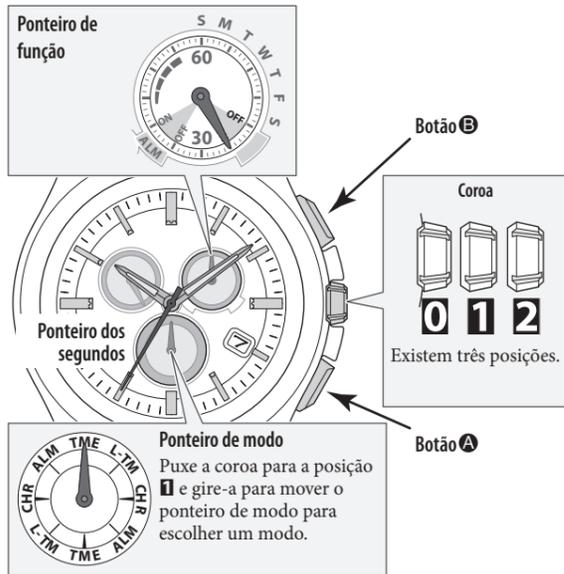
Iniciar a conexão do relógio e do smartphone

Obtenha informações sobre smartphones compatíveis e o aplicativo dedicado no seguinte site:

<http://www.citizenwatch-global.com/g/im/w770.html>

Executar o emparelhamento (registro)

- Certifique-se de que o relógio e o smartphone estão prontos para entrar em funcionamento.



- 1 **Faça o download do aplicativo dedicado "CITIZEN Bluetooth Watch" no respectivo site e instale-o.**
- 2 **Inicie o aplicativo dedicado.**
 - Mantenha a tela do aplicativo visível.
 - Quando for exibida uma caixa de diálogo solicitando sua permissão para usar a conexão Bluetooth, aceite.

- 3 **Mude o modo para [TME] e empurre a coroa para a posição 0.**
- 4 **Pressione e solte o botão superior direito B.**
O ponteiro dos segundos para e o registro começa.

- 5 **Escolha "Emparelhar" quando for exibida a caixa de diálogo solicitando sua permissão para estabelecer a conexão Bluetooth na tela do aplicativo.**
O registro será concluído com êxito quando aparecer "Connected" (Conectado). O relógio e o smartphone estão conectados e o ponteiro de função do relógio aponta para "ON" no status da conexão.
 - A conclusão do registro pode demorar entre 20 a 30 segundos.

Desconectar o smartphone

- 1 **Mude o modo para [TME] e empurre a coroa para a posição 0.**
- 2 **Pressione e segure o botão superior direito B durante 4 segundos.**
O ponteiro dos segundos para.
Após a desconexão estar concluída, o ponteiro de função aponta para "OFF" no status da conexão.

Conexão com um smartphone

- 1 **Mude o modo para [TME] e puxe a coroa para a posição 0.**
- 2 **Pressione e solte o botão superior direito B.**
O ponteiro dos segundos para.
Após a conexão estar concluída, o ponteiro de função aponta para "ON" no status da conexão.

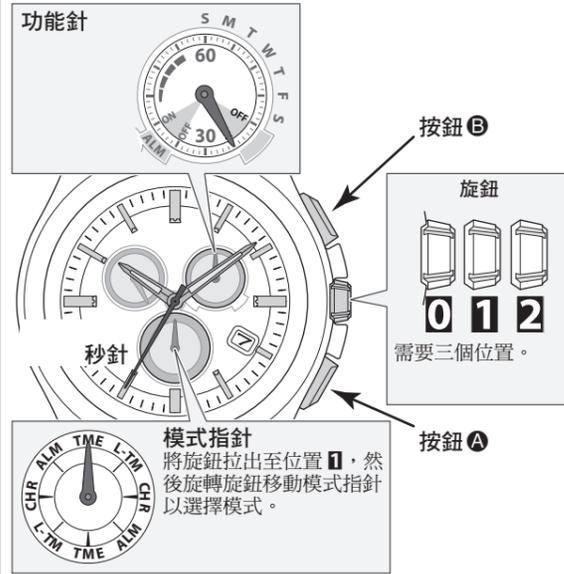
繁体字 CITIZEN Bluetooth Watch 快速指南

連接手錶和智能手機

透過以下網站查看有關相容智能手機和專用應用程式的資訊：
<http://www.citizenwatch-global.com/g/im/w770.html>

執行配對 (註冊)

- 為手錶和智能手機做好運行準備。



- 1 **在相應的應用程式網站下載專用應用程式「CITIZEN Bluetooth Watch」並安裝。**
- 2 **啟動專用應用程式。**
 - 進入應用程式顯示的螢幕。
 - 出現請求您允許使用藍牙連接的對話方塊時，選取同意。
- 3 **更改模式至 [TME] 並將旋鈕推至位置 0。**
- 4 **按下並釋放右上按鈕 B。**
秒針停止，註冊開始。
- 5 **當應用程式螢幕上出現一個對話方塊，請求您允許藍牙連接時，選取「配對」。**
出現「Connected」（已連接）時即表示成功完成註冊。
手錶和智能手機已連接，並且手錶的功能針指向連接狀態「ON」。
 - 完成註冊可能需要 20 - 30 秒。

斷開智能手機連接

- 1 **更改模式至 [TME] 並將旋鈕推至位置 0。**
- 2 **按住右上按鈕 B 約 4 秒。**
秒針停止。
斷開連線後，功能針指向連接狀態「OFF」。

連接智能手機

- 1 **更改模式至 [TME] 並將旋鈕拉出至位置 0。**
- 2 **按下並釋放右上按鈕 B。**
秒針停止。
連線完成後，功能針指向連接狀態「ON」。

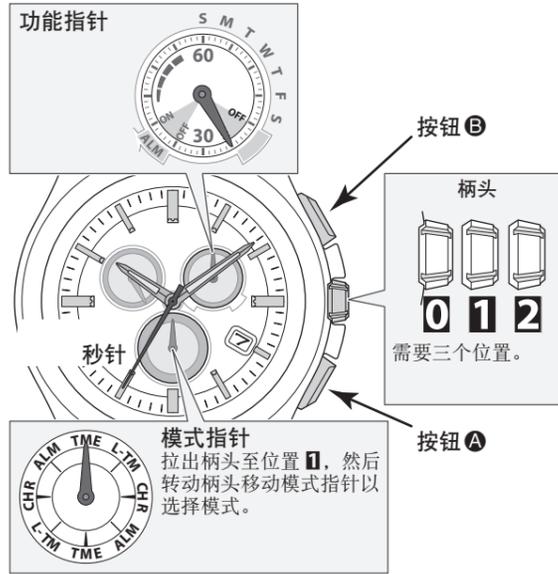
简体字 CITIZEN Bluetooth Watch 快速指南

连接手表和智能手机

通过以下网站查看有关兼容智能手机和专门应用程序的信息：
<http://www.citizenwatch-global.com/g/im/w770.html>

执行配对 (注册)

- 为手表和智能手机做好运行准备。



- 1 **在相应的应用程序网站下载专门应用程序「CITIZEN Bluetooth Watch」并安装。**
- 2 **启动此专门应用程序。**
 - 进入应用程序显示的屏幕。
 - 出现请求您允许使用蓝牙连接的对话框时，选择同意。
- 3 **将模式更改为 [TME] 并将柄头推入至位置 0。**
- 4 **按下并释放右上方按钮 B。**
秒针停止，注册开始。
- 5 **当应用程序屏幕上出现一个对话框，请求您允许蓝牙连接时，选择「配对」。**
“Connected”（已连接）出现时即表示成功完成注册。手表和智能手机已连接，并且手表的功能指针指向连接状态“ON”。
 - 完成注册可能需要 20 - 30 秒。

断开智能手机连接

- 1 **将模式更改为 [TME] 并将柄头推入至位置 0。**
- 2 **按住右上方按钮 B 4 秒。**
秒针停止。
断开连接后，功能指针指向连接状态“OFF”。

连接智能手机

- 1 **将模式更改为 [TME] 并将柄头拉出至位置 0。**
- 2 **按下并释放右上方按钮 B。**
秒针停止。
连接完成后，功能指针指向连接状态“ON”。

日本語 CITIZEN Bluetooth Watch クイックマニュアル

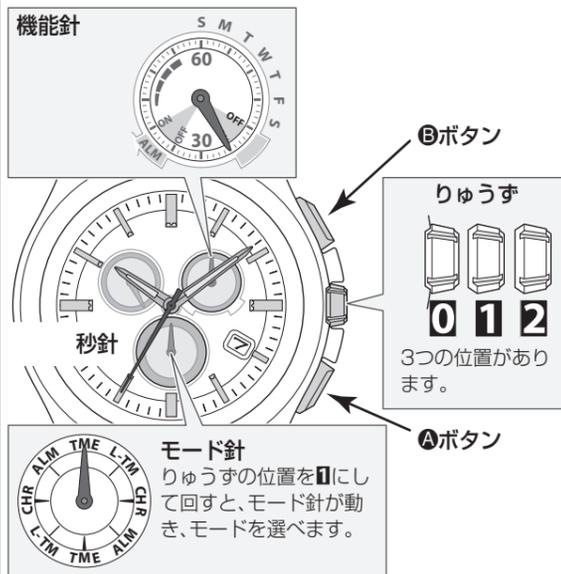
時計とスマートフォンを接続する

ご利用可能なスマートフォンや時計の使いかたなど、詳細な情報については、以下のサイトをご覧ください。

<http://www.citizenwatch-global.com/g/im/w770.html>

ペアリング(登録)する

時計とスマートフォンをお手元にご用意ください。



- 1 **アプリストアから、専用アプリ「CITIZEN Bluetooth Watch」をインストールする**
- 2 **専用アプリを起動させる**
 - アプリ画面は表示させたままにしておきます。
 - Bluetooth使用の許可を求めるダイアログが表示されたら、許可します。

- 3 **モードを [TME] にして、りゅうずの位置を 0 にする**
- 4 **右上の 0 ボタンを押す**
秒針が止まり、登録が始まります。

- 5 **アプリ画面に Bluetooth 接続の許可を求める表示がでたら、「Pair」を選ぶ**
「Connected」(接続済み)と表示されたら登録完了です。時計とスマートフォンが接続され、時計の機能針が接続状態の「ON」を指します。
 - 登録完了までに、およそ20～30秒かかる場合があります。

スマートフォンを切断する

- 1 **モードを [TME] にして、りゅうずの位置を 0 にする**
- 2 **右上の 0 ボタンを4秒間押す**
秒針が止まります。
 - 切断が完了すると、機能針が接続状態の「OFF」を指します。

スマートフォンを接続する

- 1 **モードを [TME] にして、りゅうずの位置を 0 にする**
- 2 **右上の 0 ボタンを押す**
秒針が止まります。
 - 接続が完了すると、機能針が接続状態の「ON」を指します。

Requires/Configuration require/Requisitos/Requires/Configuration require/Requisitos/要求/要求/必要な環境

Android	OS 5.1 -
iPhone	iOS 9.3 - *Optimized for iPhone 5 or greater.
	iOS 9.3 - *iPhone5以降に対応しています。
	iOS 9.3 - *Optimisez pour iPhone 5 ou modèle ultérieur.
	iOS 9.3 - *Esta aplicación es compatible con iPhone 5 o posteriores.
	iOS 9.3 - *Optimiert für das iPhone 5 und nachfolgenden Generation.
	iOS 9.3 - *Questa applicazione è compatibile con iPhone 5 o successiva.
	iOS 9.3 - *Esta aplicação é compatível com o iPhone 5 ou posterior.
	iOS 9.3 - *溫馨提示，本商品適用於iPhone 5以上的機型。
	iOS 9.3 - *溫馨提示，本商品適用於iPhone 5以上的機型。
	Bluetooth

- Even if your smatphone is under the conditions above, there is no guarantee to use the app correctly in your smartphone.
- Même si votre smartphone est dans les conditions ci-dessus, il n'y a aucune garantie pour utiliser l'application correctement dans votre smartphone.
- Incluso si el telefono inteligente está en las condiciones anteriores, no hay garantía de utilizar la aplicación correctamente en el teléfono inteligente.
- Selbst wenn Ihr Smartphone unter den oben genannten Bedingungen ist, gibt es keine Garantie, die App richtig in Ihrem Smartphone zu verwenden.
- Anche se il vostro smartphone è nelle condizioni di cui sopra, non vi è alcuna garanzia di utilizzare l'applicazione in modo corretto nel vostro smartphone.
- Mesmo se seu smartphone está sob as condições acima, não há nenhuma garantia para usar o app corretamente em seu smartphone.
- 即使你的智能手機超過的條件下，也不能保證在您的智能手機正確使用的應用程序。
- 即使你的智能手機超過的條件下，也不能保證在您的智能手機正確使用的應用程序。
- 上記の条件を満たしている場合でも、すべてのスマートフォンでの動作を保證するものではありません。あらかじめご了承ください。

* Android is a trademark of Google Inc.
* iPhone is a trademark of Apple Inc.
* iOS is a name of an operating system of Apple Inc. iOS is a trademark or registered trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.
* The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc.

* Android est une marque commerciale de Google Inc.
* iPhone est une marque commerciale de Apple Inc.
* iOS est le nom d'un système d'exploitation d'Apple Inc. iOS est une marque commerciale ou une marque déposée de Cisco aux États-Unis et dans d'autres pays et est utilisé sous licence.
* Le nom et les logos Bluetooth® sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc.

* Android es una marca comercial de Google Inc.
* iPhone es una marca comercial de Apple Inc.
* iOS es el nombre de un sistema operativo de Apple Inc. iOS es una marca comercial o marca registrada de Cisco en los EE.UU. y otros países y se utiliza bajo licencia.
* Las marcas Bluetooth® y sus logotipos son marcas comerciales propiedad de Bluetooth SIG, Inc.

* Android ist eine Marke von Google Inc.
* iPhone ist eine Marke von Apple Inc.
* iOS ist der Name eines Betriebssystemes von Apple Inc. iOS ist eine Marke oder eingetragene Marke von Cisco in den U.S. und anderen Ländern und wird unter Lizenz verwendet.
* Die Bluetooth® Wortmarke und Logos sind eingetragene Marken der Bluetooth SIG, Inc.

* Android è un marchio di Google Inc.
* iPhone è un marchio di Apple Inc.
* iOS è il nome del sistema operativo di Apple Inc. iOS è un marchio o un marchio registrato di Cisco negli Stati Uniti e in altri paesi ed è disponibile su licenza.
* Il marchio e il logo Bluetooth® sono marchi registrati di Bluetooth SIG, Inc.

* Android é uma marca da Google Inc.
* iPhone é uma marca da Apple Inc.
* iOS é um nome do sistema operacional da Apple Inc. iOS é uma marca ou marca registrada da Cisco nos EUA e em outros países, e é utilizada sob licença.
* A marca da palavra Bluetooth® e os respectivos logotipos são marcas registradas, propriedade da Bluetooth SIG, Inc.

* Android是Google Inc.的商標。
* iPhone是Apple Inc.的商標。
* iOS是Apple Inc.的作業系統名稱。iOS是Cisco在美國及其他國家和地區的商標或註冊商標。經授權准許使用。
* Bluetooth和藍牙字標和標誌是Bluetooth SIG, Inc.的註冊商標。

* Android是Google Inc.的商標。
* iPhone是Apple Inc.的商標。
* iOS是Apple Inc.的作業系統名稱。iOS是Cisco在美國及其他國家和地區的商標或註冊商標。經授權准許使用。
* Bluetooth和藍牙字標和標誌是Bluetooth SIG, Inc.的註冊商標。

* Androidは、Google Inc.の登録商標です。
* iPhoneは、Apple Inc.の商標です。
* iOSは、Apple Inc.のOSの名称です。iOSは、Cisco Systems, Inc.またはその関連会社の米国およびその他の国における登録商標または商標であり、ライセンスに基づき使用されています。
* Bluetooth®のワードマークとロゴは、Bluetooth SIG, Inc.が所有する登録商標です。